Для немедленной публикации: 02.03.2023 **ГУБЕРНАТОР КЭТИ ХОКУЛ**

ГУБЕРНАТОР ХОКУЛ ОБЪЯВИЛА КУПЕРСТАУН, ШАРОН-СПРИНГС И ДОЛДЖВИЛЛ ПОБЕДИТЕЛЯМИ ПЕРВОГО ТУРА ПРОГРАММЫ «НЬЮ-ЙОРК ВПЕРЕД» В ДОЛИНЕ РЕКИ МОХОК

Поселок Куперстаун получит 4,5 миллиона долларов; поселки Шарон-Спрингс и Долджвилл получат по 2,25 миллиона долларов

Новая программа «Нью-Йорк вперед» с бюджетом 100 млн долларов использует опыт успешной Инициативы оживления городских центров (DRI) и призвана обеспечить равноправное восстановление центров небольших городов и поселков штата Нью-Йорк

Сегодня губернатор Кэти Хокул объявила, что поселок Куперстаун (Cooperstown) получит 4,5 млн долларов, а поселки Шарон-Спрингс (Sharon Springs) и Долджвилл (Dolgeville) получат по 2,25 млн долларов в качестве победителей первого тура программы «Нью-Йорк вперед» (NY Forward) в Долине реки Мохок (Mohawk Valley). В программе «Нью-Йорк вперед» с бюджетом 100 млн долларов используется опыт успешной Инициативы оживления городских центров (Downtown Revitalization Initiative, DRI) и применяется такая же стратегия «планируй — потом действуй», как и в программе DRI, для повышения равенства при восстановлении небольших и сельских населенных пунктов штата Нью-Йорк. В рамках первого тура программы «Нью-Йорк вперед» будут выдаваться две или три субсидии малым городам или поселкам в каждом из десяти регионов экономического развития штата для поддержки разработки и реализации плана оживления центральных кварталов.

«Обеспечение малых и больших городов необходимыми для их процветания ресурсами — важнейший фактор экономического восстановления Нью-Йорка, — **заявила губернатор Хокул.** — Эти инвестиции помогут поселкам Куперстаун, Шарон-Спрингс и Долджвилл развивать свои центральные кварталы, улучшать качество жизни жителей и гостей, создавать новые рабочие места и привлекать предприятия для расширения экономических возможностей в регионе».

Программа «Нью-Йорк вперед» (NY Forward), осуществляемая параллельно с программой DRI в рамках усилий штата по симулированию экономического развития, призвана ускорить и расширить процесс восстановления центральных

кварталов в городах и поселках штата Нью-Йорк. Программа «Нью-Йорк вперед» предназначена для поддержки малых городов и поселков, которые часто имеют исторический облик и жилую среду, отличающие их от крупных городских центров, финансируемых по программе DRI. Малые города и поселки, участвующие в программе «Нью-Йорк вперед», — это комфортные для пешего передвижения и менее населенные территории, которые обслуживают непосредственно местное сообщество и имеют более локальный характер, уделяя главное внимание развитию местной жилой среды или окружающих сельскохозяйственных районов.

Как и в случае с инициативой DRI, каждый муниципалитет, участвующий в программе «Нью-Йорк вперед», должен разработать стратегический инвестиционный план для оживления центральных кварталов, используя набор легко реализуемых проектов. Департамент штата (Department of State) будет предоставлять расширенную техническую помощь для лучшей поддержки участвующих в программе «Нью-Йорк вперед» малых городов и поселков с более скромными ресурсами, а также финансировать проекты, масштаб которых соответствует размеру сообщества. Проекты могут включать ремонт и реконструкцию зданий, новое строительство или создание новых или улучшенных общественных пространств и другие проекты, которые развивают культурно-исторические характеристики, подчеркивающие аутентичность небольшого города.

Куперстаун
Центр Куперстауна — это ядро потрясающего сообщества, привлекающее местных жителей, жителей региона и туристов. Куперстаун, в котором находится Национальный зал славы бейсбола (National Baseball Hall of Fame), известен как национальная достопримечательность для игроков, болельщиков и любителей бейсбола, а также как первоклассный центр искусства и культуры. Художественный музей Фенимора (Fenimore Art Museum) и Музей фермеров (The Farmers' Museum) расположены недалеко от границ деревни, а в деревне проводятся многочисленные музыкальные и культурные мероприятия в дополнение к двум важнейшим мероприятиям Зала славы. Вся территория деревни внесена в Реестры исторических мест на национальном уровне и уровне штата (National and State Registers of Historic Places), а озеро Отсего (Lake Otsego) служит живописным фоном для поселка. Куперстаун стремится развивать предыдущие улучшения своего центра и его естественную туристическую привлекательность, создавая проходы от Мэйн-стрит (Main Street) до озера Отсего, оживляя исторические фасады, улучшая инфраструктуру для повышения качества жилых и коммерческих помещений, улучшая пешеходную доступность и содействуя созданию многоквартирного жилья в центре поселка.

Шарон-Спрингс
Поселок Шарон-Спрингс внесен в Национальный реестр исторических мест, а также в Реестр исторических мест штата Нью-Йорк как исторический курорт. Хотя в Шарон-Спрингс круглогодично проживает всего 500 человек, в него было вложено более 15 миллионов долларов частных инвестиций, а такие компании,

как Beekman 1802, продолжают привлекать к поселку внимание. Предлагаемый район Шарон-Спрингс для реализации программы «Нью-Йорк вперед» будет включать в себя Мэйн-стрит, которая простирается на север примерно на одну милю (1,5 км) до отеля Adler Hotel и границы поселка и на два квартала восточнее Мэйн-стрит. Минеральные источники, ручьи и водопады, расположившиеся в этом районе, прямо на Мэйн-стрит, несут историю, которая оживает в рекреационных курортах, поселковом парке, ресторанах, гостиницах, театре, искусстве, выставках и магазинах. Шарон-Спрингс намерен на основе недавнего роста частных инвестиций в бизнес и инвестиций штата в инфраструктуру стать современным, образцовым деловым, жилым и туристическим населенным пунктом 21 века и далее. Поселок достигнет этой цели, отремонтировав ключевые места для проведения художественных и развлекательных мероприятий и другие исторические здания, добавив общественный Wi-Fi и помогая многочисленным местным малым предприятиям.

Долджвилл
Расположенный у подножия Адирондакских гор (Adirondack Mountains) поселок Долджвилл является воротами в Адирондакский регион и связующим звеном с региональными городами. Предлагаемый район для реализации программы «Нью-Йорк вперед» расположен в самом сердце исторического центра Долджвилла, имеющего хорошую пешую доступность, через который проходит главная улица поселка Мэйн-стрит. Здесь расположен ряд самых уникальных мест поселка, включая промышленные предприятия вдоль реки Ист-Канада-Крик (East Canada Creek), стратегического места, где находилась первая гидроэлектростанция Долины реки Мохок. Уникальное сочетание природных ресурсов и инновационной инфраструктуры закрепило за поселком статус промышленного центра. Опираясь на свою богатую историю, поселок стремится восстановить свои экономические, коммерческие, культурные и художественные объекты и исторический район Мэйн-стрит, чтобы привести поселок к процветающему, устойчивому будущему. Поселок Долджвилл стремится достичь этой цели путем улучшения доступа к Ист-Канада-Крик, создания фонда помощи малому бизнесу и создания жизненно важных детских учреждений.

Секретарь штата Роберт Дж. Родригес (Robert J. Rodriguez): «Оживление центральных районов небольших населенных пунктов по всему штату является залогом успеха наших усилий по экономическому развитию, и именно этим занимается наша программа "Нью-Йорк вперед". Финансирование, предоставленное Куперстауну, Шарон-Спрингс и Долджвиллу в рамках этой инновационной программы, превратит эти населенные пункты в привлекательные места для жизни, работы и отдыха, что, в свою очередь, будет способствовать повышению равноправия при восстановлении исторических центров в долине Мохок и во всем штате Нью-Йорк».

Президент, генеральный директор и руководитель корпорации Empire State Development Хоуп Найт (Hope Knight): «Первая подача в рамках первого раунда программы "Нью-Йорк вперед" обеспечит полный успех не только знаменитому

поселку Куперстаун с его наследием в сфере бейсбола и искусства, но и живописным поселкам Шарон-Спрингс и Долджвилл. Следуя модели DRI для исторических центров небольших и сельских населенных пунктов, финансирование по программе "Нью-Йорк вперед" улучшит коммерческие площади и доступ к искусству, набережной и достопримечательностям в этих муниципалитетах долины Мохок, а также увеличит количество жилья и инфраструктурных объектов для обеспечения роста на многие годы вперед».

Начальник Управления по восстановлению жилья и населенных пунктов (Homes and Community Renewal) Рут-Энн Виснаускас (RuthAnne Visnauskas): «В Долине реки Мохок есть уникальные исторические сообщества с национальными достопримечательностями, и обязательства штата в рамках программы "Нью-Йорк вперед" улучшат то, что могут предложить Куперстаун, Шарон-Спрингс и Долджвилл. Сегодняшнее объявление — яркий пример того, как стратегические инвестиции губернатора Хокул в наши сообщества в конечном итоге принесут пользу жителям и гостям на долгие годы».

Сенатор штата Марк Вальчик (Mark Walczyk): «Поселок Долджвилл действительно заслуживает этого финансирования, и это будет огромной победой для его жителей. Улучшение и без того красивого и исторического центра города станет замечательным дополнением в регионе Долины реки Мохок, и мой офис по-прежнему готов оказать любую помощь».

Сенатор штата Питер Оберакер (Peter Oberacker): «Для меня большая честь представлять Куперстаун и Шарон-Спрингс, поскольку оба эти необыкновенных населенных пункта с историческими достопримечательностями, великолепным малым бизнесом и выдающимися местными лидерами действительно достойны этих инвестиций штата. Победителями стали данные поселки, но при этом весь регион получит огромную выгоду от этих грантов. Наши небольшие сельские населенные пункты — это настоящие жемчужины и движущие силы экономики, и очень важно, чтобы штат признал их важность и продолжал помогать им процветать с помощью таких программ, как "Нью-Йорк вперед"».

Член Ассамблеи Крис Таг (Chris Tague): «Эти инвестиции — долгожданная и прекрасная новость для наших сельских сообществ, которым есть чем гордиться. Приятно видеть, что штат подкрепляет это критически важным финансированием экономического возрождения, которое позволит продолжить уже проделанную жителями работу и поможет еще больше поднять нашу местную экономику».

Мэр поселка Куперстаун (Cooperstown) Эллин Тиллапо (Ellen Tillapaugh): «Мы очень рады, что губернатор Хокул и Экономический совет Долины реки Мохок создали программу "Нью-Йорк вперед", и она идеально подходит для такого поселка, как Куперстаун. Грант в размере 4,5 млн долларов будет иметь большое значение для небольшого населенного пункта с разными структурными элементами и потребностями».

Мэр поселка Долджвилл Мэри Пузновски (Mary Puznowski): «Мы очень гордимся победой и хотим поблагодарить губернатора Хокул за создание этой грантовой программы. Программа "Нью-Йорк вперед" — это здорово, и мы очень счастливы, что стали одними из первых получателей средств».

Мэр поселка Шарон-Спрингс Дуглас Пламмер (Douglas Plummer): «Мы очень рады получить этот грант. Какая захватывающая возможность! Мы не ожидали, что успеем все сделать вовремя, но мы успели. У нас замечательная команда, которая работает над этим очень интересным проектом, и мы благодарим губернатора Хокул за эту возможность».

Сопредседатели Регионального совета экономического развития долины Мохок (Mohawk Valley Regional Economic Development Council, MVREDC) Лоуренс Т. Гилрой III (Lawrence T. Gilroy III), президент компании Gilroy, Kernan & Gilroy, Inc., и Мэрион Теренцио (Dr. Marion Terenzio), президент Университета SUNY в Коблскилл (SUNY CobleskiII): «Мы с энтузиазмом восприняли поддержку губернатора Хокул в возрождении небольших населенных пунктов штата Нью-Йорк через программу "Нью-Йорк вперед". Куперстаун, Шарон-Спрингс и Долджвилл — жемчужины Долины реки Мохок, и MVREDC с нетерпением ждет сотрудничества с этой программой, чтобы помочь им засиять еще ярче».

Региональный совет экономического развития региона Долины реки Мохок рекомендовал в качестве победителей эти муниципалитеты, проведя тщательный конкурсный анализ предложений, полученных от населенных пунктов региона, с учетом следующих критериев:

- центр должен быть компактным, с четко определенными границами;
- центр должен иметь возможность капитализировать предыдущие или стимулировать будущие частные и государственные инвестиции в район и окружающие территории;
- в пределах или вблизи центра должен наблюдаться или ожидаться в перспективе рост рабочих мест, который может привлечь в центр работников, будет способствовать реконструкции и обеспечит устойчивое развитие;
- центр должен быть привлекательным и пригодным для жизни разнообразных групп населения независимо от возраста, дохода, пола, идентификации, возможностей, мобильности и культурного уровня;
- муниципалитет должен уже выполнять или иметь возможность составить и внедрить политики, которые повышают благоустроенность и качество жизни;
- муниципалитет должен осуществить открытый и активный процесс вовлечения общественности, в результате которого должны быть получены концепция оживления центра и предварительный список проектов и инициатив, которые могут быть включены в стратегический инвестиционный план;

- муниципалитет выбрал трансформационные проекты, которые будут готовы к реализации в ближайшее время с использованием средств программы «Нью-Йорк вперед», и
- муниципалитет имеет местные ресурсы для управления планированием и реализацией проектов (в том числе способен осуществлять надзор за контрактами для субсидируемых муниципальных проектов).

Поселки Куперстаун, Шарон-Спрингс и Доджвилл начнут разработку стратегических инвестиционных планов для оживления центральных кварталов. Местный комитет по планированию, состоящий из представителей муниципалитета, общественных лидеров и других заинтересованных сторон, возглавит эту работу при поддержке группы экспертов из частного сектора и специалистов по планированию штата. Стратегический инвестиционный план будет содержать анализ местных активов и возможностей, чтобы определить проекты, которые согласуются с концепцией развития каждого сообщества и готовы к реализации. Финансирование будет выделено для тех проектов из стратегического инвестиционного плана, которые имеют наибольший потенциал с точки зрения стимулирования трансформации и создают новые возможности для долгосрочного роста.

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418